

تقرير فحص القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة

إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني
الموقرين
(شركة مساهمة سعودية)

مقدمة

لقد فحصنا قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المرفقة للبنك العربي الوطني ("البنك") وشركاته التابعة (ويشار إليهم مجتمعين بـ "المجموعة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٣، والقوائم المرحلية الموحدة للدخل والدخل الشامل لفترة الثلاثين شهراً المنتهين في ذلك التاريخ والقوائم المرحلية الموحدة للتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية لفترة السنة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات حولها من (١) إلى (١٤) لفترة السنة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. لم نقوم بفحص الإيضاح (١٥)، ولا المعلومات المتعلقة "بالإفصاحات التي نص عليها الركن الثالث من توصيات لجنة بازل (٢)"، والتي ليس من المطلوب أن يشملها نطاق فحصنا. إن إدارة البنك مسؤولة عن إعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة وفقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية وبعض المتطلبات الخاصة بالإفصاح عن كفاية رأس المال الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي ومعايير المحاسبة الدولية رقم (٣٤) المتعلق بـ "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إظهار نتيجة فحص هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة بناءً على الفحص الذي قمنا به.

نطاق الفحص

تم فحصنا وفقاً للمعايير المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية الخاصة بعمليات الفحص والمعايير الدولية الخاص بعمليات الفحص رقم ٢٤١٠ "فحص البيانات المالية المرحلية من قبل مراجع الحسابات المستقل للمنشأة". يشتمل فحص القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة بصورة أساسية على توجيه استفسارات إلى المسؤولين بالبنك عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات الفحص التحليلي وإجراءات الفحص الأخرى. إن هذا الفحص أقل نطاقاً من عملية المراجعة التي تتم وفقاً لمعايير المراجعة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية ومعايير المراجعة الدولية وبالتالي لا يمكننا هذا الفحص من الحصول على تأكيدات بأننا أصبحنا على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها أثناء القيام بأعمال المراجعة. عليه، فإننا لا نبدي رأياً حول المراجعة.

نتيجة الفحص

بناءً على فحصنا، لم يلفت إنتباهنا ما يدعوا إلى الاعتقاد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة لم يتم إعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، طبقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي ومعايير المحاسبة الدولية رقم (٣٤).

متطلبات نظامية أخرى

وفقاً لمتطلبات مؤسسة النقد العربي السعودي، قام البنك بالإفصاح عن بعض المعلومات المتعلقة بكفاية رأس المال في الإيضاح رقم (١٣) حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة. وكجزء من فحصنا، قمنا بمقارنة المعلومات الواردة في الإيضاح رقم (١٣) مع التحاليل ذات العلاقة المعدة من قبل البنك لتقديمها إلى مؤسسة النقد العربي السعودي، ولم نجد أية فروقات جوهرية.

ديلويت آند توش
بكر أبو الخير وشركاهم
ص.ب ٢١٣
الرياض ١١٤١١
المملكة العربية السعودية

إرنست ويونغ

ص.ب ٢٧٣٢
الرياض ١١٤٦١
المملكة العربية السعودية

بكر عبدالله أبو الخير
محاسب قانوني - ترخيص رقم ١٠١

عبد العزيز عبدالرحمن السويلم
محاسب قانوني - ترخيص رقم ٢٧٧



٨ رمضان ١٤٣٤هـ
(١٦ يوليو ٢٠١٣)



البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة
كما في

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة) بالآلاف الريالات السعودية	٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (مدققة) بالآلاف الريالات السعودية	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة) بالآلاف الريالات السعودية	إيضاح	الموجودات
٩,٨١٥,٢٨٢	٢٠,٣٣٤,٤٢٩	١٥,٨٨٥,٩٥٧		نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
٢,٢١٤,٤٨٠	٢,٢٤٠,٩٢٤	٢,٠٠٦,٥٤٠		أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٢٣,٩٧٥,٥٦٠	٢٤,٣٢٣,٠٤٧	٢٨,٧٢١,٤٢٩	٤	استثمارات ، صافي
٨٠,٧٣٩,٤٧٠	٨٦,٣٢٨,٦٠٨	٨٥,٥٣٦,١١٥	٥	قروض وسلف ، صافي
٤١٣,٣٢١	٤٣٠,٠٤٦	٤٤٧,١٥٠		استثمار في شركات زميلة
٣١٩,٢٠٩	٣١٩,٠٠٦	١٣٦,٦٣٤		عقارات أخرى
١,٥١٠,٨٨٤	١,٥٠٦,٣١١	١,٥٨٤,٢٨٤		ممتلكات ومعدات، صافي
١,٤٠٣,٨١٩	١,١٥٦,٩٠٥	١,٨٠٥,٣٥٢		موجودات أخرى
<u>١٢٠,٣٩٢,٠٢٥</u>	<u>١٣٦,٦٣٩,٢٧٦</u>	<u>١٣٦,١٢٣,٤٦١</u>		إجمالي الموجودات
				المطلوبات وحقوق الملكية
				المطلوبات
٤,٣١٢,٦٤٤	٦,٥٤٩,٩٢٤	١٠,٦٧٠,١٩٢		أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٩٤,٨١٥,٨٢٠	١٠٧,٥٦٠,٤٤٣	١٠٣,٠١٧,٩٦٠	٦	ودائع العملاء
٢,٢٨٦,٨٢٢	٢,٩٣١,٨٢٢	٢,٤١٢,٠٧٧		مطلوبات أخرى
١,٦٨٧,٥٠٠	١,٦٨٧,٥٠٠	١,٦٨٧,٥٠٠		سندات ديون مصدرية
<u>١٠٣,١٠٢,٧٨٦</u>	<u>١١٨,٧٢٩,٦٨٩</u>	<u>١١٧,٧٨٧,٧٢٩</u>		إجمالي المطلوبات
				حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك
٨,٥٠٠,٠٠٠	٨,٥٠٠,٠٠٠	٨,٥٠٠,٠٠٠	١١	رأس المال
٦,٠٣٠,٠٠٠	٦,٦٣٠,٠٠٠	٦,٦٣٠,٠٠٠		احتياطي نظامي
٢١٣,٥٧٣	٢٤٤,٦١٨	١٢١,٩٢٧		احتياطيات أخرى
٢,٤٣٩,٩٣٥	١,٥٧٩,٦٥٧	٢,٩٧٦,٣٢٦		أرباح مبقاة
-	٨٥٠,٠٠٠	-		أرباح مقترح توزيعها
<u>١٧,١٨٣,٥٠٨</u>	<u>١٧,٨٠٤,٢٧٥</u>	<u>١٨,٢٢٨,٢٥٣</u>		إجمالي حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك
١٠٥,٧٣١	١٠٥,٣١٢	١٠٧,٤٧٩		حقوق الملكية غير المسيطرة
<u>١٧,٢٨٩,٢٣٩</u>	<u>١٧,٩٠٩,٥٨٧</u>	<u>١٨,٣٣٥,٧٣٢</u>		إجمالي حقوق الملكية
<u>١٢٠,٣٩٢,٠٢٥</u>	<u>١٣٦,٦٣٩,٢٧٦</u>	<u>١٣٦,١٢٣,٤٦١</u>		إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
قائمة الدخل المرحلية الموحدة
(غير مدققة)

للسنة أشهر المنتهية في		للتلاثة أشهر المنتهية في		إيضاح
٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١٣	
بالآلاف الريالات السعودية	بالآلاف الريالات السعودية	بالآلاف الريالات السعودية	بالآلاف الريالات السعودية	
١,٨١٧,٧٤٥	١,٩٣٦,٨١٨	٩٣١,٢٢٩	٩٧٢,٢٤١	دخل العمولات الخاصة
٢٠٢,٢١٨	٣٢٤,٧١٢	٨٨,٤٣٨	١٣٥,٣٤٣	مصاريف العمولات الخاصة
١,٦١٥,٥٢٧	١,٦١٢,١٠٦	٨٤٢,٧٩١	٨٣٦,٨٩٨	صافي دخل العمولات الخاصة
٤٩٣,٠١٨	٥٦٣,٦٠١	٢٤٧,٤٣١	٢٧٥,٨١١	دخل أتعاب وعمولات، صافي وأخرى
١٠٥,١٧٤	١٦٧,٩٦٣	٥٣,١٧٧	٨٦,٩٠٤	أرباح تحويل عملات أجنبية، صافي
(١,٤٨٤)	٤,٩٧١	٤٩٦	٢	أرباح (خسائر) الأدوات المالية المدرجة
٤٩,٩٦٣	٣٣,٦٢٩	٧,٥٣٩	٥٨٩	قيمتها العادلة في قائمة الدخل، صافي
				دخل المتاجرة، صافي
٥٥,١٤١	٢٣,٩٣١	٦,٢٢٩	١,٠٣٣	مكاسب وإنخفاض قيمة استثمارات مقنتاة
٢٠,٦٢٥	٣٥,٣٧٨	٧,٦٥٤	٩,١٠٧	لغير أغراض المتاجرة، صافي
١١٢,٧٨٠	٩٠,٠٩٨	٨٩,٧٤١	٥٣,٠٤٥	توزيعات أرباح
٢,٤٥٠,٧٤٤	٢,٥٣١,٦٧٧	١,٢٥٥,٠٥٨	١,٢٦٣,٣٨٩	دخل العمليات الأخرى
				إجمالي دخل العمليات
٥٢٧,١١٣	٥٩٨,٢٥٠	٢٦٧,٦٤٩	٣٠١,٠٠١	رواتب وما في حكمها
٦٢,٦٩٥	٦٨,٦٧٠	٣١,٦٥٣	٣٥,٥٢٩	إيجار ومصاريف مباني
٩٨,٣٩٤	٩٤,١٤٦	٤٨,٠٠٧	٤٦,٣٤٦	استهلاك وإطفاء
٢٢٦,٤٢٢	٢١٧,٠٧٦	١١٣,٠٤٩	١٠٤,٠٢٧	مصاريف عمومية وإدارية أخرى
١٧٣,٧٦٣	١٧١,٨٠٣	٨٣,٨٤٢	٦٥,٥٣٧	مخصص انخفاض خسائر الائتمان، صافي
١,٠٨٨,٣٨٧	١,١٤٩,٩٤٥	٥٤٤,٢٠٠	٥٥٢,٤٤٠	إجمالي مصاريف العمليات
١,٣٦٢,٣٥٧	١,٣٨١,٧٣٢	٧١٠,٨٥٨	٧١٠,٩٤٩	صافي دخل العمليات
١١,٤٠٤	١٧,١٠٤	٧,٠٧٨	٨,٦٦٦	الحصة في أرباح شركة زميلة
١,٣٧٣,٧٦١	١,٣٩٨,٨٣٦	٧١٧,٩٣٦	٧١٩,٦١٥	صافي دخل الفترة
(٢٦٦)	(٢,١٦٧)	٤٧	(١,٦٤١)	(الربح) الخسارة العائدة لحقوق الملكية غير المسيطرة
١,٣٧٣,٤٩٥	١,٣٩٦,٦٦٩	٧١٧,٩٨٣	٧١٧,٩٧٤	صافي دخل الفترة العائد لمساهمي البنك
١.٦٢	١.٦٤	٠.٨٤	٠.٨٤	ربح السهم الأساسي والمخفض (بالريال السعودي)

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة
(غير مدققة)

للسنة أشهر المنتهية في		لثلاثة أشهر المنتهية في		
٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١٣	
بآلاف الريالات السعودية	بآلاف الريالات السعودية	بآلاف الريالات السعودية	بآلاف الريالات السعودية	
١,٣٧٣,٧٦١	١,٣٩٨,٨٣٦	٧١٧,٩٣٦	٧١٩,٦١٥	صافي دخل الفترة
دخل شامل آخر:				
استثمارات متاحة للبيع:				
١١٠,٦٧٤	(٥٦,٨٤١)	(١٢٦,٨٠٠)	(٩٦,٩٢١)	- صافي التغير في القيمة العادلة
(٥٢,٥٩١)	(٢٣,٨١٧)	(٦,٢٢٩)	(٩١٩)	- تحويلات إلى قائمة الدخل المرحلية الموحدة
(٢,٧٩٦)	(٣٦,٦٦٠)	(١٣,٤٢١)	(٤١,٢٧١)	تغطية مخاطر التدفقات النقدية:
(١٩,٣٣٤)	(٥,٣٧٣)	(٩,٦٥٢)	(٢,٩٨٥)	- صافي التغير في القيمة العادلة
٣٥,٩٥٣	(١٢٢,٦٩١)	(١٥٦,١٠٢)	(١٤٢,٠٩٦)	- تحويلات إلى قائمة الدخل المرحلية الموحدة
١,٤٠٩,٧١٤	١,٢٧٦,١٤٥	٥٦١,٨٣٤	٥٧٧,٥١٩	إجمالي الدخل الشامل للفترة
العائد إلى:				
١,٤٠٩,٤٤٨	١,٢٧٣,٩٧٨	٥٦١,٨٨١	٥٧٥,٨٧٨	مساهمي البنك
٢٦٦	٢,١٦٧	(٤٧)	١,٦٤١	حقوق الملكية غير المسيطرة
١,٤٠٩,٧١٤	١,٢٧٦,١٤٥	٥٦١,٨٣٤	٥٧٧,٥١٩	إجمالي الدخل الشامل للفترة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(غير مدققة)

حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك								(بالآلاف الريالات السعودية)	
إجمالي حقوق الملكية	حقوق الملكية غير المسيطرة	الإجمالي	أرباح مقترح توزيعها	الأرباح المبقة	الاحتياطيات الأخرى	الاحتياطي النظامي	رأس المال	٢٠١٣	
١٧,٩٠٩,٥٨٧	١٠٥,٣١٢	١٧,٨٠٤,٢٧٥	٨٥٠,٠٠٠	١,٥٧٩,٦٥٧	٢٤٤,٦١٨	٦,٦٣٠,٠٠٠	٨,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في بداية الفترة	
(٣٦,٦٦٠)	-	(٣٦,٦٦٠)	-	-	(٣٦,٦٦٠)	-	-	صافي التغيرات في القيمة العادلة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية	
(٥٦,٨٤١)	-	(٥٦,٨٤١)	-	-	(٥٦,٨٤١)	-	-	صافي التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع	
(٢٩,١٩٠)	-	(٢٩,١٩٠)	-	-	(٢٩,١٩٠)	-	-	تحويلات إلى قائمة الدخل المرحلية الموحدة	
(١٢٢,٦٩١)	-	(١٢٢,٦٩١)	-	-	(١٢٢,٦٩١)	-	-	صافي الدخل الشامل للفترة	
١,٣٩٨,٨٣٦	٢,١٦٧	١,٣٩٦,٦٦٩	-	١,٣٩٦,٦٦٩	-	-	-	صافي دخل الفترة	
١,٢٧٦,١٤٥	٢,١٦٧	١,٢٧٣,٩٧٨	-	١,٣٩٦,٦٦٩	(١٢٢,٦٩١)	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة	
(٨٥٠,٠٠٠)	-	(٨٥٠,٠٠٠)	(٨٥٠,٠٠٠)	-	-	-	-	توزيعات أرباح لعام ٢٠١٢	
١٨,٣٣٥,٧٣٢	١٠٧,٤٧٩	١٨,٢٢٨,٢٥٣	-	٢,٩٧٦,٣٢٦	١٢١,٩٢٧	٦,٦٣٠,٠٠٠	٨,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في نهاية الفترة	

حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك								(بالآلاف الريالات السعودية)	
إجمالي حقوق الملكية	حقوق الملكية غير المسيطرة	الإجمالي	أرباح مقترح توزيعها	الأرباح المبقة	الاحتياطيات الأخرى	الاحتياطي النظامي	رأس المال	٢٠١٢	
١٦,٧٢٩,٥٢٥	١٠٥,٤٦٥	١٦,٦٢٤,٠٦٠	٨٥٠,٠٠٠	١,٠٦٦,٤٤٠	١٧٧,٦٢٠	٦,٠٣٠,٠٠٠	٨,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في بداية الفترة	
(٢,٧٩٦)	-	(٢,٧٩٦)	-	-	(٢,٧٩٦)	-	-	صافي التغيرات في القيمة العادلة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية	
١١٠,٦٧٤	-	١١٠,٦٧٤	-	-	١١٠,٦٧٤	-	-	صافي التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع	
(٧١,٩٢٥)	-	(٧١,٩٢٥)	-	-	(٧١,٩٢٥)	-	-	تحويلات إلى قائمة الدخل المرحلية الموحدة	
٣٥,٩٥٣	-	٣٥,٩٥٣	-	-	٣٥,٩٥٣	-	-	صافي الدخل الشامل للفترة	
١,٣٧٣,٧٦١	٢٦٦	١,٣٧٣,٤٩٥	-	١,٣٧٣,٤٩٥	-	-	-	صافي دخل الفترة	
١,٤٠٩,٧١٤	٢٦٦	١,٤٠٩,٤٤٨	-	١,٣٧٣,٤٩٥	٣٥,٩٥٣	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة	
(٨٥٠,٠٠٠)	-	(٨٥٠,٠٠٠)	(٨٥٠,٠٠٠)	-	-	-	-	توزيعات أرباح لعام ٢٠١١	
١٧,٢٨٩,٢٣٩	١٠٥,٧٣١	١٧,١٨٣,٥٠٨	-	٢,٤٣٩,٩٣٥	٢١٣,٥٧٣	٦,٠٣٠,٠٠٠	٨,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في نهاية الفترة	

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني – شركة مساهمة سعودية
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة
للسنة أشهر المنتهية في
(غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٢	٣٠ يونيو ٢٠١٣	إيضاح
بالآلاف الريالات السعودية	بالآلاف الريالات السعودية	
<u>١,٣٧٣,٧٦١</u>	<u>١,٣٩٨,٨٣٦</u>	الأنشطة التشغيلية
		صافي دخل الفترة
		التعديلات لتسوية صافي دخل الفترة إلى صافي النقدية من (المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية:
(١٩,٤٤٥)	(٢٠,٠٤٧)	إطفاء الخصم على الاستثمارات المكتتة لغير أغراض المتاجرة، صافي
(٥٥,١٤١)	(٢٣,٩٣١)	مكاسب وإنخفاض قيمة الاستثمارات المكتتة لغير أغراض المتاجرة، صافي
٩٨,٣٩٤	٩٤,١٤٦	استهلاك وإطفاء
(٤٤)	٩٥١	خسارة (ربح) من استبعاد / بيع ممتلكات ومعدات، صافي
(١١,٤٠٤)	(١٧,١٠٤)	الحصة في أرباح شركة زميلة
<u>١٧٣,٧٦٣</u>	<u>١٧١,٨٠٣</u>	مخصص انخفاض خسائر الائتمان، صافي
<u>١,٥٥٩,٨٨٤</u>	<u>١,٦٠٤,٦٥٤</u>	
		صافي النقص (الزيادة) في الموجودات التشغيلية :
(٣٤٣,٢٤٢)	(١٧٧,١٣٣)	وديعة نظامية لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
		أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى تستحق بعد تسعين يوماً
٣٧,٥٠٠	-	من تاريخ الإقتناء
٤,٢٠٣	٥١,٦٨٧	استثمارات مكتتة لتدرج قيمتها العادلة في قائمة الدخل
(٨,٠٥٣,٢١٠)	٦٠٤,٠٧٤	قروض وسلف
(١٥١,٢٠٠)	١٨٢,٣٧٢	عقارات أخرى
<u>٢٣٩,٦٢١</u>	<u>(٣٨٩,٠٥٥)</u>	موجودات أخرى
		صافي الزيادة (النقص) في المطلوبات التشغيلية:
(٤,٥١١,٨١٨)	٤,١٢٠,٢٦٨	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٦,٩٥٧,٠٠٥	(٤,٥٤٢,٤٨٣)	ودائع العملاء
(١٦٨,٨٨٣)	(٩٦٨,٦٥٦)	مطلوبات أخرى
<u>(٤,٤٣٠,١٤٠)</u>	<u>٤٨٥,٧٢٨</u>	صافي النقدية من (المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية
		الأنشطة الاستثمارية
٤٥,٨٢٤,٥٦٨	٢٤,٤٠٢,٧٨٧	متحصلات من بيع واستحقاق استثمارات مكتتة لغير أغراض المتاجرة
(٤٣,٥٧٤,٤٣٦)	(٢٨,٧٣٣,٦٤٦)	شراء استثمارات مكتتة لغير أغراض المتاجرة
(٥٢,٥٠٠)	-	استثمار في شركات زميلة
(١٢٦,٧٣٦)	(١٧٣,٠٧٠)	شراء ممتلكات ومعدات
٢٤٤	-	متحصلات من بيع ممتلكات ومعدات
<u>٢,٠٧١,١٤٠</u>	<u>(٤,٥٠٣,٩٢٩)</u>	صافي النقدية (المستخدمة في) من الأنشطة الاستثمارية
		الأنشطة التمويلية
(٨٤٢,٠٧٣)	(٨٤١,٧٨٨)	توزيعات أرباح مدفوعة
(٨٤٢,٠٧٣)	(٨٤١,٧٨٨)	صافي النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
(٣,٢٠١,٠٧٣)	(٤,٨٥٩,٩٨٩)	النقص في النقدية وشبه النقدية
١٠,٢٤١,١٨٠	١٧,٣٠٤,٧٤٤	النقدية وشبه النقدية في بداية الفترة
<u>٧,٠٤٠,١٠٧</u>	<u>١٢,٤٤٤,٧٥٥</u>	النقدية وشبه النقدية في نهاية الفترة
١,٨٦٣,٩٥٨	١,٩٠٢,٨٠٠	عمولات خاصة مستلمة خلال الفترة
(١٨٩,٦١٤)	(٢٩٣,٧٠١)	عمولات خاصة مدفوعة خلال الفترة
<u>١٠٧,٨٧٨</u>	<u>(٩٣,٥٠١)</u>	معلومات إضافية غير نقدية
		صافي التغيرات في القيمة العادلة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(غير مدققة)
(بالآلاف الريالات السعودية)

١- عام

تأسس البنك العربي الوطني (البنك) - شركة مساهمة سعودية - بموجب المرسوم الملكي رقم م/٣٨ بتاريخ ١٨ رجب ١٣٩٩ هـ الموافق ١٣ يونيو ١٩٧٩ م. وقد بدأ البنك أعماله بتاريخ ٢ فبراير ١٩٨٠ م بعد أن انتقلت إليه عمليات البنك العربي المحدود في المملكة العربية السعودية. يعمل البنك بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٠٢٧٩١٢ بتاريخ ١ ربيع الأول ١٤٠٠ هـ الموافق ١٩ يناير ١٩٨٠ م من خلال شبكة فروعها وعددها ١٤٧ فرعاً (٢٠١٢: ١٤٣ فرعاً) في المملكة العربية السعودية وفرعاً واحداً في المملكة المتحدة. إن عنوان المركز الرئيسي للبنك هو:

البنك العربي الوطني
ص ب ٥٦٩٢١
الرياض ١١٥٦٤
المملكة العربية السعودية

تتمثل أهداف البنك في تقديم كافة أنواع الخدمات المصرفية. كما يقدم البنك لعملائه منتجات مصرفية متوافقة مع أحكام الشريعة (مبدأ تجنب العمولة) والتي يتم اعتمادها والإشراف عليها من قبل هيئة شرعية مستقلة تم تأسيسها من قبل البنك.

تشتمل القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة على القوائم المالية للبنك والشركات التابعة التالية:

شركة العربي الوطني للاستثمار

وفقاً لتوجيهات هيئة السوق المالية، قام البنك بتأسيس شركة تابعة باسم (شركة العربي الوطني للاستثمار) مملوكة بالكامل للبنك (بشكل مباشر وغير مباشر)، وهي شركة ذات مسؤولية محدودة مسجلة في المملكة العربية السعودية بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٢٣٩٩٠٨ الصادر بتاريخ ٢٦ شوال ١٤٢٨ هـ (الموافق ٧ نوفمبر ٢٠٠٧) وتقوم بتولي وإدارة الخدمات الاستثمارية وأنشطة إدارة الأصول التابعة للبنك والتي تشمل التعامل والإدارة والترتيب والاستشارة وحفظ الأوراق المالية حسب أنظمة هيئة السوق المالية. وقد بدأت الشركة التابعة أعمالها إعتباراً من ٣ محرم ١٤٢٩ هـ (الموافق ١٢ يناير ٢٠٠٨). عليه، بدأ البنك بتوحيد القوائم المالية للشركة التابعة المذكورة أعلاه في قوائمه المالية إعتباراً من ١٢ يناير ٢٠٠٨.

شركة العربي لتأجير المعدات الثقيلة

وهي شركة تابعة يمتلك البنك فيها نسبة ٦٢.٥% وقد تم تأسيسها في المملكة العربية السعودية كشركة مساهمة مقلقة بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٢٦٧٤٨٩ الصادر في مدينة الرياض بتاريخ ١٥ جمادى الأول ١٤٣٠ هـ (الموافق ١٠ مايو ٢٠٠٩). وتعمل الشركة في مجال تأجير المعدات الثقيلة وتمارس أعمالها وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية. وقد بدأ البنك بتوحيد القوائم المالية لهذه الشركة إعتباراً من ١٠ مايو ٢٠٠٩ وهو تاريخ بدء أعمال الشركة.

٢- أسس الإعداد

تم إعداد هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة طبقاً لمعايير المحاسبة للمؤسسات المالية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي، ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) الخاص بالتقارير المالية المرحلية الصادر عن مجلس معايير المحاسبة الدولية. كما يعد البنك قوائمه المالية المرحلية الموحدة الموجزة لتتماشى مع نظام مراقبة البنوك ونظام الشركات بالمملكة العربية السعودية والنظام الأساسي للبنك.

إن هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة لا تشتمل على كافة المعلومات والإفصاحات المطلوبة للقوائم المالية السنوية الموحدة، و يجب قراءة هذه القوائم جنباً إلى جنب مع القوائم المالية الموحدة السنوية للبنك للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢.

تظهر القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة بالريال السعودي ويتم تقريبها لأقرب ألف.

٢- أسس الإعداد (تتمة)

أسس توحيد القوائم المالية

تشتمل القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة على القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة للبنك العربي الوطني والشركات التابعة له وهي شركة العربي الوطني للاستثمار وشركة العربي لتأجير المعدات الثقيلة (ويشار إليها مجتمعة بـ "المجموعة"). يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس الفترة المالية للبنك، باستخدام سياسات محاسبية مماثلة. يتم إجراء تعديلات على القوائم المالية للشركات التابعة لتتماشى مع القوائم المالية للبنك.

الشركات التابعة هي تلك المنشآت التي يسيطر عليها البنك وتتواجد السيطرة عندما يكون لدى البنك القدرة على التحكم بالسياسات المالية والتشغيلية للحصول على منافع من أنشطتها، ويمتلك فيها حصة تزيد عن نصف رأس المال الذي يحق له التصويت.

يتم توحيد القوائم المالية للشركة التابعة من تاريخ انتقال السيطرة على تلك الشركات إلى البنك، ويتم التوقف عن التوحيد اعتباراً من تاريخ تخلي البنك عن مثل هذه السيطرة. تدرج نتائج أعمال الشركات التابعة المشتراة أو المبيعة خلال الفترة، إن وجدت، في قائمة الدخل المرحلية الموحدة اعتباراً من تاريخ سريان الشراء أو حتى تاريخ سريان البيع، حسبما هو ملائم.

تمثل حصة الملكية غير المسيطرة ذلك الجزء من صافي الدخل أو الخسارة وصافي الموجودات غير المملوكة للبنك سواءً بشكل مباشر أو غير مباشر، ويتم عرضها بشكل منفصل في قائمة الدخل المرحلية الموحدة وضمن بند حقوق الملكية في قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة وذلك بصورة مستقلة عن حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك.

يتم حذف الأرصدة، وكذلك الأرباح والخسائر غير المحققة عن المعاملات بين البنك والشركات التابعة له عند إعداد هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة. يتم حذف الخسائر غير المحققة بنفس الطريقة التي يتم بها حذف الأرباح غير المحققة شريطة عدم وجود دليل على انخفاض القيمة.

٣- السياسات المحاسبية

تتماشى السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة مع تلك المستخدمة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢، باستثناء إبتاع المعايير التالية والتي ليس لها تأثير مالي جوهري على القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة للمجموعة.

- معيار المحاسبة الدولي رقم ١ : عرض بنود الدخل الشامل الأخر- تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١
- معيار المحاسبة الدولي رقم ١ : توضيح متطلبات بيانات المقارنة (تعديل)
- معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ : التقارير المالية المرحلية ومعلومات قطاعية بشأن إجمالي الموجودات والمطلوبات
- المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم ٧: الأدوات المالية - الإفصاحات، مقاصة الموجودات المالية والمطلوبات المالية (تعديل)
- المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم ١٠ : القوائم المالية الموحدة ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧، القوائم المالية المستقلة
- المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم ١٢ : الإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى
- المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم ١٣ : قياس القيمة العادلة

ولقد إرتأى البنك عدم التطبيق المبكر للمعايير التالية والتي يسري مفعولها على البنك اعتباراً من أو بعد السنة المالية ٢٠١٤:

- المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم ١٠ ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ : المنشآت الاستثمارية (تعديلات)
- معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٢ : مقاصة الموجودات المالية والمطلوبات المالية

بالإضافة إلى ما ذكر أعلاه، فقد قررت المجموعة حالياً عدم الاتباع المبكر للمعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم ٩ (٢٠١٠)، الأدوات المالية، والذي تم نشره ولكن لن يسري مفعوله حتى ١ يناير ٢٠١٥.

تقوم المجموعة حالياً بتقييم أثر المعايير المذكورة أعلاه وتعديلاتها على المجموعة وتوقيت اتباعها.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تتمة)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(غير مدققة)
(بالآلاف الريالات السعودية)

٤- الاستثمارات، صافي
تصنف الاستثمارات كما يلي:

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة)	
٨٠,١١٩	٧٨,١٧٨	٢٦,٤٩١	مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل
٨,٥٤٥,٧٤٥	٩,٢٨٤,٦٠٣	١٢,٣٢٤,٥٥٥	متاحة للبيع
١٥,٣٤٩,٦٩٦	١٤,٩٦٠,٢٦٦	١٦,٣٧٠,٣٨٣	استثمارات أخرى مكتتاة بالتكلفة المطفأة، صافي
٢٣,٩٧٥,٥٦٠	٢٤,٣٢٣,٠٤٧	٢٨,٧٢١,٤٢٩	الإجمالي

٥- القروض والسلف، صافي

تتكون القروض والسلف (وجميعها مكتتاة بالتكلفة المطفأة) مما يلي:

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة)	
٥٩,٩٠٨,٧١٥	٦٥,٤٧٩,٧٦٣	٦٣,٦٠٤,٦٤٦	قروض تجارية وجاري مدين
٢١,٥٦٢,٣٠٢	٢١,٨٣٩,٩٤٩	٢٢,٩٢٨,٤٩٦	قروض شخصية
٤٣٥,١٤٨	٣٩٢,٨٤٠	٣٨٢,٠٠١	بطاقات ائتمان
٨١,٩٠٦,١٦٥	٨٧,٧١٢,٥٥٢	٨٦,٩١٥,١٤٣	قروض وسلف عاملة
١,٥٣٣,٣٤٣	١,٣١٤,٧٨٤	١,٣٨١,٥٣٣	قروض وسلف غير عاملة، صافي
٨٣,٤٣٩,٥٠٨	٨٩,٠٢٧,٣٣٦	٨٨,٢٩٦,٦٧٦	إجمالي القروض والسلف
(٢,٧٠٠,٠٣٨)	(٢,٦٩٨,٧٢٨)	(٢,٧٦٠,٥٦١)	مخصص انخفاض خسائر الائتمان، صافي
٨٠,٧٣٩,٤٧٠	٨٦,٣٢٨,٦٠٨	٨٥,٥٣٦,١١٥	القروض والسلف، صافي

٦- ودائع العملاء

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة)	
٤٩,٠٢٦,٤٠٨	٥٢,٣٤٩,٤٩٤	٥٦,٣٢٢,٥٢٠	ودائع تحت الطلب
٤٣,١٨٨,٣٥٧	٥١,٢٤٨,٥٧١	٤٣,١٦١,٣٦٨	ودائع لأجل
١٠٤,٩٠٦	١٠٣,٥٩٨	١٠٦,٠١٦	ودائع ادخار
٢,٤٩٦,١٤٩	٣,٨٥٨,٧٨٠	٣,٤٢٨,٠٥٦	أخرى
٩٤,٨١٥,٨٢٠	١٠٧,٥٦٠,٤٤٣	١٠٣,٠١٧,٩٦٠	الإجمالي

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تتمة)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(غير مدققة)
(بالآلاف الريالات السعودية)

٧- المشتقات

يعكس الجدول أدناه القيمة العادلة الإيجابية والسلبية للأدوات المالية المشتقة مع تحليل بالمبالغ الاسمية المتعلقة بها. إن المبالغ الاسمية التي تعتبر مؤشراً على حجم المعاملات القائمة في نهاية الفترة، لا تعكس بالضرورة مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية المتعلقة بها. وبالتالي فإن هذه المبالغ الاسمية لا تعكس مخاطر الائتمان التي يتعرض لها البنك والتي تقتصر عادة على القيمة العادلة الإيجابية للمشتقات، كما أنها لا تعكس مخاطر السوق.

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)			٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (مدققة)			٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة)			
المبالغ الاسمية	القيمة العادلة السلبية	القيمة العادلة الإيجابية	المبالغ الاسمية	القيمة العادلة السلبية	القيمة العادلة الإيجابية	المبالغ الاسمية	القيمة العادلة السلبية	القيمة العادلة الإيجابية	
									مقتناة لأغراض المتاجرة :
٥,١٧٦,٨٨٢	٧١,١٣٥	٧٦,٥٣٧	٦,٩٤١,٣٩٩	٦٣,٥٩٥	٧٠,٥٦٦	٦,٦٧٥,١٧٧	١٣٤,٩٤٧	١٣٨,٢٠٦	مقايضات أسعار العملات
٢,٧٢٦,٩٨٧	١,٥٩٧	٢,٨١٤	-	-	-	٥,٠٥٥,٤٧٦	-	-	العقود المستقبلية الخاصة بأسعار العملات والخيارات
١٠,٧٤٦,٤٩٤	٤٣,٩٧٦	٧٩,٩٠٧	١٥,٤٩٣,٦٧٦	٥٦,٢٩٥	٨٢,١٦٩	٧,٠٢٠,٦٠٤	٣٢,٠٦٤	٦١,٦٨٣	عقود الصرف الأجنبي الأجلة
٥,٨٠٢,٥٧٧	٦,٨١٠	١٢,٩٧٢	٥,٨٩٦,٨١٣	٤٩٢	٦,٦٣٢	١٣,٦٤٦,٣٦٤	٢٦١,٨٦٥	٢٦٣,١١٤	خيارات العملات
									مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة:
٤,٥٤٨,١١١	١٨١,٥٤٥	-	٣,٥١٤,٨٨٠	١٣٦,٩٣٤	٥,٩٩٠	٣,٥٢٤,٣٧٦	١٠٧,٤٧١	٣,٧٧٩	مقايضات أسعار العملات
									مقتناة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية :
٢,٤٠٠,٠٠٠	١,٢٥٨	٦,١٢٥	-	-	-	٢,١٩٣,٧٥٠	٤١,٥٣١	-	مقايضات أسعار العملات
٣١,٤٠١,٠٥١	٣٠٦,٣٢١	١٧٨,٣٥٥	٣١,٨٤٦,٧٦٨	٢٥٧,٣١٦	١٦٥,٣٥٧	٣٨,١١٥,٧٤٧	٥٧٧,٨٧٨	٤٦٦,٧٨٢	الإجمالي

٨- التعهدات والالتزامات المحتملة المتعلقة بالائتمان

فيما يلي بياناً بالتعهدات والالتزامات المحتملة المتعلقة بالائتمان الخاصة بالمجموعة:

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة)	
٧,٥٨٨,٧٥٠	٨,٠٦٧,٢٤٢	٦,٥١٩,٠٤٠	اعتمادات مستندية
٢٤,٠٣٠,٠٨٣	٢٥,٠٣٥,١٧٠	٢٦,٠٨٥,٨٥٥	خطابات ضمان
٢,٠٠٨,٥٣٠	٢,٤٧١,٦٩٦	٣,٤١٢,٦٠٧	قبولات
١,٧٧٧,٢١٩	١,٣٢٧,١٤١	١,٤٢١,٧٨٩	التزامات مؤكدة لمنح الائتمان
٢٧٥,٠٨٤	١٦٦,٣٧٥	١٥٦,٩٢٥	أخرى
٣٥,٦٧٩,٦٦٦	٣٧,٠٦٧,٦٢٤	٣٧,٥٩٦,٢١٦	الإجمالي

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تتمة)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(غير مدققة)
(بالآلاف الريالات السعودية)

٩- النقدية وشبه النقدية

تتكون النقدية وشبه النقدية المدرجة في قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة من الآتي:

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة)	
٤,٨٢٥,٦٢٧	١٥,٠٦٣,٨٢٠	١٠,٤٣٨,٢١٥	نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي ما عدا الوديعة النظامية
٢,٢١٤,٤٨٠	٢,٢٤٠,٩٢٤	٢,٠٠٦,٥٤٠	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى تستحق خلال تسعين يوماً من تاريخ الإقضاء
٧,٠٤٠,١٠٧	١٧,٣٠٤,٧٤٤	١٢,٤٤٤,٧٥٥	الإجمالي

١٠- القطاعات التشغيلية

تمارس المجموعة نشاطها بشكل رئيسي في المملكة العربية السعودية، ولها فرع دولي واحد في لندن بالمملكة المتحدة (الفرع). إن إجمالي الموجودات والمطلوبات والتعهدات والالتزامات المحتملة ونتائج أعمال هذا الفرع لا تعتبر جوهرية بالنسبة للقوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة للمجموعة ككل. إن كافة القطاعات التشغيلية المستخدمة من قبل المجموعة تفي بشروط تحديد القطاعات التي يتم رفع التقارير بشأنها طبقاً للمعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم (٨).

تقيد المعاملات بين القطاعات وفقاً لنظام التحويل المتبع من قبل البنك. تمثل موجودات ومطلوبات القطاعات الموجودات والمطلوبات التشغيلية وهي أيضاً تمثل غالبية الرصيد.

لأغراض إدارية، تتكون المجموعة من القطاعات التشغيلية الرئيسية التالية:-

قطاعات التجزئة	: ودائع، وتسهيلات ائتمانية ومنتجات استثمارية للأفراد.
قطاعات الشركات	: قروض وودائع ومنتجات ائتمانية أخرى للشركات الكبرى والعملاء الاعتباريين والمنشآت التجارية الصغيرة والمتوسطة الحجم، إضافة إلى فرع البنك في لندن.
قطاعات الخزينة	: يدير المحفظة التجارية والاستثمارية، التمويل والسيولة، ومخاطر أسعار العملات والعمولات للبنك.
قطاعات خدمات الاستثمار والوساطة	: إدارة الخدمات الاستثمارية وأنشطة إدارة الأصول والتي تشمل التعامل والإدارة والترتيب والمشورة وحفظ الأوراق المالية.
أخرى	: تشمل الدخل على رأس المال والتكاليف والموجودات والمطلوبات غير الموزعة والخاصة بالإدارة العامة والأقسام المساندة الأخرى.

فيما يلي تحليلاً بإجمالي الموجودات والمطلوبات للمجموعة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢، وإجمالي دخل ومصاريف العمليات وصافي الدخل والمعلومات الأخرى ذات العلاقة لفترة الستة أشهر المنتهيتين في هذين التاريخين لكل قطاع من القطاعات التشغيلية والتي يتم رفع التقارير بشأنها إلى الإدارة العليا:

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تتمة)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(غير مدققة)
(بالآلاف الريالات السعودية)

١٠ - القطاعات التشغيلية (تتمة)

٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة)						
الإجمالي	أخرى	قطاع خدمات الاستثمار والوساطة	قطاع الخزينة	قطاع الشركات	قطاع التجزئة	
١٣٦,١٢٣,٤٦١	٢,٤٥٩,٢٢٩	٥٤,٩١٧	٤٤,٠٢٠,٩٩٣	٥٧,٤٣٢,٠٢٤	٣٢,١٥٦,٢٩٨	إجمالي الموجودات
١١٧,٧٨٧,٧٢٩	١١٦,١٣٣	٣٥,٤٨١	١٢,٨٠١,٢٢٣	٤٩,٢٢٩,٢٧٠	٥٥,٦٠٥,٦٢٢	إجمالي المطلوبات
٢,٥٣١,٦٧٧	٩٥,١٥٣	٦٥,٤٦٠	٤٣٤,٤٨٢	٨٧٨,١٤٥	١,٠٥٨,٤٣٧	إجمالي دخل العمليات
١,١٤٩,٩٤٥	٢٠,٩٢٧	٣٨,٩٨٥	٤٢,٩٣٩	٢٨٩,٥٧٩	٧٥٧,٥١٥	إجمالي مصاريف العمليات
١٧,١٠٤	١٧,١٠٤	-	-	-	-	الحصة في أرباح شركة زميلة
٢,١٦٧	٢,١٦٧	-	-	-	-	الأرباح العائدة لحقوق الملكية غير المسيطرة
١٧١,٨٠٣	-	-	-	٧٣,٩٥٣	٩٧,٨٥٠	مخصص انخفاض خسائر الائتمان، صافي
٩٤,١٤٦	١٧,٨٨٢	٣,٣٢٩	١,٨٤٦	١,٥٧١	٦٩,٥١٨	استهلاك وإطفاء
١,٣٩٦,٦٦٩	٨٩,١٦٣	٢٦,٤٧٥	٣٩١,٥٤٣	٥٨٨,٥٦٦	٣٠٠,٩٢٢	صافي دخل الفترة

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)						
الإجمالي	أخرى	قطاع خدمات الاستثمار والوساطة	قطاع الخزينة	قطاع الشركات	قطاع التجزئة	
١٢٠,٣٩٢,٠٢٥	٢,٩٤٠,٢١٤	١٦٣,٢١٣	٣٢,٣٣٩,٣٩٠	٥٤,٨٥٠,٩٣٢	٣٠,٠٩٨,٢٧٦	إجمالي الموجودات
١٠٣,١٠٢,٧٨٦	٣٠٤,٩٤٦	٣٣,٧٢١	٥,٩٤٥,٣٦١	٤٨,٢٤٤,٢٣٧	٤٨,٥٧٤,٥٢١	إجمالي المطلوبات
٢,٤٥٠,٧٤٤	٤٧,١٦٢	٨٦,٢٤٠	٤٣٩,٦٩٢	٧٧٤,١٥٥	١,١٠٣,٤٩٥	إجمالي دخل العمليات
١,٠٨٨,٣٨٧	٢٨,٦٢٠	٤٣,٠٢٨	٣٨,٢٣٩	٢٧٤,٢٧٥	٧٠٤,٢٢٥	إجمالي مصاريف العمليات
١١,٤٠٤	١١,٤٠٤	-	-	-	-	الحصة في أرباح شركة زميلة
٢٦٦	٢٦٦	-	-	-	-	الأرباح العائدة لحقوق الملكية غير المسيطرة
١٧٣,٧٦٣	-	-	-	٩٥,٠٩٢	٧٨,٦٧١	مخصص انخفاض خسائر الائتمان، صافي
٩٨,٣٩٤	١١,١٠١	٣,٩٩٤	٢,١٠١	١,٦٦٢	٧٩,٥٣٦	استهلاك وإطفاء
١,٣٧٣,٤٩٥	٢٩,٦٨٠	٤٣,٢١٢	٤٠١,٤٥٣	٤٩٩,٨٨٠	٣٩٩,٢٧٠	صافي دخل الفترة

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تتمة)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(غير مدققة)
(بالآلاف الريالات السعودية)

١١ - رأس المال و ربح السهم

في ٣٠ يونيو ٢٠١٣، بلغ عدد أسهم البنك القائمة والمصدرة ٨٥٠ مليون سهم، بقيمة اسمية قدرها ١٠ ريال للسهم الواحد (٣٠ يونيو ٢٠١٢: ٨٥٠ مليون سهم).

تم إحتساب ربح السهم الأساسي والمعدل للفترتين المنتهيتين في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢، وذلك بتقسيم صافي دخل الفترتين على ٨٥٠ مليون سهم.

١٢ - القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية

يستخدم البنك المستويات التالية لتحديد القيمة العادلة للأدوات المالية والإفصاح عنها:

المستوى الأول: الأسعار المتداولة في الأسواق المالية النشطة لنفس الأداة (بدون تعديل).

المستوى الثاني: الأسعار المتداولة في الأسواق المالية النشطة لموجودات ومطلوبات مماثلة أو باستخدام طرق تسعير أخرى يتم تحديد كافة مدخلاتها الهامة على أساس بيانات السوق القابلة للملاحظة.

المستوى الثالث: طرق تسعير لا يتم تحديد أي من مدخلاتها الهامة على أساس بيانات السوق القابلة للملاحظة.

				٢٠١٣
الإجمالي	المستوى الثالث	المستوى الثاني	المستوى الأول	
الموجودات المالية				
٢٦,٤٩١	-	٢٦,٤٩١	-	موجودات مالية مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل
١٢,٣٢٤,٥٥٥	٦٦,٩١٨	١,٩٨٩,١٢٩	١٠,٢٦٨,٥٠٨	استثمارات مالية متاحة للبيع
٤٦٦,٧٨٢	-	٤٠٥,٠٩٩	٦١,٦٨٣	أدوات مالية مشتقة
١٢,٨١٧,٨٢٨	٦٦,٩١٨	٢,٤٢٠,٧١٩	١٠,٣٣٠,١٩١	الإجمالي
المطلوبات المالية				
٥٧٧,٨٧٨	-	٥٤٥,٨١٤	٣٢,٠٦٤	أدوات مالية مشتقة
٥٧٧,٨٧٨	-	٥٤٥,٨١٤	٣٢,٠٦٤	الإجمالي

إن القيمة العادلة هي المبلغ الذي يتم استلامه مقابل بيع أصل ما أو دفعه لسداد التزام بموجب معاملة نظامية تتم بين متعاملين في السوق على أساس عادل.

إن القيمة العادلة للأدوات المالية داخل قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة، باستثناء الاستثمارات الأخرى المقتناة بالتكلفة المطفأة، والاستثمارات المقتناة حتى تاريخ الاستحقاق والمسجلة بالتكلفة المطفأة، لا تختلف جوهرياً عن القيمة الدفترية المدرجة في القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة. إن القيمة العادلة للقروض والسلف وودائع العملاء المرتبطة بعمولة وسندات الديون المصدرة والأرصدة لدى البنوك والأرصدة للبنوك والتي تدرج بالتكلفة المطفأة لا تختلف جوهرياً عن القيمة الدفترية المدرجة في القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة بسبب عدم وجود اختلاف جوهري لأسعار العمولات السائدة بالسوق للأدوات المالية المشابهة عن تلك المتعاقد عليها وللفترات القصيرة للأرصدة لدى البنوك والأرصدة للبنوك.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تتمة)
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(بالآاف الريالات السعودية)

١٢ - القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية (تتمة)

تحدد القيمة العادلة المقدرة للاستثمارات الأخرى المقتناة بالتكلفة المطفأة على أساس الأسعار المتداولة بالسوق عند توفرها أو طرق التسعير في حالة استخدامها بالنسبة لبعض السندات بعمولة ثابتة. تم تقدير القيمة العادلة لهذه الاستثمارات كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ بمبلغ ١٦,٥ مليار ريال سعودي.

تحدد القيمة العادلة للمشتقات والأدوات المالية الأخرى خارج قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة على أساس الأسعار المتداولة بالسوق عند توفرها أو وفقاً لطرق التسعير المناسبة. يبلغ إجمالي قيمة التغيرات في القيمة العادلة والمدرجة قيمتها في قائمة الدخل المرحلية الموحدة والمقدرة باستخدام طرق التسعير المناسبة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ مبلغ ٧٠ مليون ريال سعودي (٣٠ يونيو ٢٠١٢ : ١٣٤ مليون ريال سعودي).

١٣ - كفاية رأس المال

تتمثل أهداف المجموعة الخاصة بإدارة رأس المال في الالتزام بمتطلبات رأس المال المحددة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي والحفاظ على مقدرة المجموعة على العمل وفقاً لمبدأ الإستمرارية وكذلك للحفاظ على رأس مال أساسي قوي للبنك.

تقوم المجموعة بمراقبة مدى كفاية رأس مالها وذلك باستخدام المعدلات المحددة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي، وبموجبها يتم قياس مدى كفاية رأس المال وذلك بمقارنة بنود رأس المال المؤهل مع الموجودات المدرجة في قائمة المركز المالي والالتزامات والمبالغ الإسمية للمشتقات باستخدام الأرصدة المرجحة لإظهار مخاطرها النسبية.

لقد قامت مؤسسة النقد العربي السعودي بإصدار إرشادات بشأن الإفصاح التي أوصى بها بازل ٣ والتي سرى مفعولها اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٣. وطبقاً لتوصيات لجنة بازل ٣، تم احتساب الموجودات المرجحة للمخاطر (RWA) الخاصة بالمجموعة ومجموع رأس المال والنسب ذات الصلة على أساس موحد للمجموعة طبقاً للركن (١) كما يلي:

يبين الجدول أدناه الموجودات المرجحة للمخاطر للركن (١) وكذلك نسبة كفاية رأس المال الأساسي ورأس المال المساند:

٣٠ يونيو ٢٠١٢ (غير مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة)	
١٠٥,٦٦٩,٣٠٧	١١٥,١٤٧,٤٠٠	مخاطر الائتمان - موجودات مرجحة المخاطر
٨,٥٠٤,٦١٣	٩,٢٦٥,٦٦٤	مخاطر العمليات - موجودات مرجحة المخاطر
٢,١٣٩,٤٦٦	٢٩٠,٣٢٤	مخاطر السوق - موجودات مرجحة المخاطر
١١٦,٣١٣,٣٨٦	١٢٤,٧٠٣,٣٨٨	إجمالي الركن (١) - موجودات مرجحة المخاطر
١٥,٦٧٧,١٣٦	١٨,٢٢٨,٢٥٣	رأس المال الأساسي
٢,٩٥٦,٠٢١	١,٣٨٢,٣٨٥	رأس المال المساند
١٨,٦٣٣,١٥٧	١٩,٦١٠,٦٣٨	إجمالي رأس المال الأساسي ورأس المال المساند

نسبة كفاية رأس المال

%١٣.٤٨	%١٤.٦٢	نسبة كفاية رأس المال الأساسي
%١٦.٠٢	%١٥.٧٣	نسبة كفاية رأس المال الأساسي + رأس المال المساند

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تنمة)
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٢
(غير مدققة)
(بالآلاف الريالات السعودية)

١٣ - كفاية رأس المال (تنمة)

تحتفظ المجموعة برأس مال أساسي مدار بصورة نشطة لتغطية المخاطر الملازمة لأعمال المجموعة. يتم مراقبة كفاية رأس المال باستخدام إجراءات، من بينها القواعد والنسب المقررة من قبل لجنة بازل بشأن الإشراف البنكي والمتبعة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي في هذا الشأن.

لأغراض العرض فإن الموجودات المرجحة للمخاطر (RWA) ومجموع رأس المال والنسب ذات الصلة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ تم احتسابها تحت اطار ومنهجية بازل ٣، ويتم احتساب فترات المقارنة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٢ بموجب بازل ٢ والتي لم يتم تعديلها.

١٤ - أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام الفترة السابقة كي تتماشى مع أرقام الفترة الحالية.

١٥ - إفصاحات خاصة بالركن الثالث من توصيات لجنة بازل ٢

يجب القيام ببعض الإفصاحات الكمية بموجب الركن الثالث من توصيات لجنة بازل ٢. سيتم نشر هذه الإفصاحات على موقع البنك الإلكتروني (www.anb.com.sa) طبقاً لمتطلبات مؤسسة النقد العربي السعودي. لا تخضع هذه الإفصاحات للفحص أو المراجعة من قبل المراجعين الخارجيين.